



GRATUIT

magazinelesiles.com | VOL. 14 NO 4 | HIVER 2019

Les Îles

MAGAZINE

TOUJOURS PRÉSENT DE SAISON EN SAISON



LA TRANSITION ÉNERGÉTIQUE AUX ÎLES-DE-LA-MADELEINE

Vers des îles encore plus vertes

Dès 2025, les îles seront alimentées par l'énergie propre et renouvelable d'Hydro-Québec grâce à des câbles sous-marins et souterrains en provenance de Percé. Un microréseau permettant de produire de l'énergie localement fera appel à des sources d'énergie renouvelable intermittente, alors que la centrale actuelle sera maintenue comme centrale de relève.

Hydro-Québec tient à réaliser la transition énergétique avec vous.

Déjà près de 300 personnes ont participé aux consultations publiques.

FAITES
COMME ELLES
ET ÉCHANGEZ
AVEC NOUS!

Visitez le site hydro.quebec/transitionidlm ou composez le **1 855 845-7417** (ligne Info-projet).



LE VENT NOUS PORTERA



Lorsqu'il a frôlé l'Île Brion, en 1534, Jacques Cartier était loin de se douter que les îles qu'il avait baptisées Les Araynes deviendraient le coin de paradis qu'elles sont aujourd'hui. Il n'avait aucune idée de l'importance qu'aurait cet archipel un jour. C'est une histoire riche de traditions que nous célébrons au tournant de chaque année. C'est à une vie tumultueuse – un peu à l'image de l'eau qui les entoure – que les Madelinots sont conviés depuis de nombreuses décennies.

Cette année qui prend fin en a été un bel exemple. La vie a encore une fois été animée, jamais ordinaire. C'est une vie qui a favorisé l'entraide et les rapprochements. Alors que se pointe encore une fois un temps de réjouissances et de rencontres familiales, il est bon de porter un regard sur les événements qui ont marqué les 12 derniers mois, afin de célébrer nos réussites et d'oublier nos échecs. À cet effet, voici une rétrospective de ce qui a marqué l'année 2019.

Vous retrouverez, à travers les pages qui suivent, le bulletin d'information de la **Caisse populaire Desjardins des Ramées**. Plusieurs thèmes seront abordés par le biais de ce magazine tout d'abord, la **Chambre de commerce des îles** qui, grâce à la soirée de l'entrepreneur, récompense les qualités humaines des entrepreneurs et gens d'affaires madelinots. Le **Bon Goût Frais des îles**, pour sa part, nous présente un projet porteur qui fera sûrement rayonner les conditions de travail aux îles de la Madeleine. De plus, cette édition vous présente le sixième texte de Donald Longuépée intitulé **Mes îles de mer, de sable, de brume et de vent**, qui nous parle non pas des îles-de-la-Madeleine de façon neutre et historique, mais de ses îles à lui, de ses héroïnes et de ses héros, sorte de voyage à cœur ouvert dans sa mémoire. Vous pourrez aussi vous pencher sur le dossier fort intéressant de la **Résidence Plaisance des îles**, la nouvelle résidence pour les aînés, qui nous relate l'état de l'avancement des travaux cette année. Et pour terminer, **ilesdelamadeleine.com** dévoile une nouveauté en ligne pour nos artistes madelinots.

L'équipe du magazine Les îles en profite aussi pour vous souhaiter une heureuse période des Fêtes de même qu'une magnifique année 2020. Santé, bonheur et amour. Que tous vos souhaits se réalisent. Bonne lecture!

MISE EN CONTEXTE	3
RÉTROSPECTIVE 2019 - L'INSULARITÉ MISE À RUDE ÉPREUVE	4
CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DES RAMÉES	13
RÉSIDENCE PLAISANCE DES ÎLES PREND SA PLACE DANS LE PAYSAGE DES ÎLES	18
FAIRE CONNAÎTRE LES ARTISTES D'ICI TOUTE L'ANNÉE!	19
D'HIER À AUJOURD'HUI EN IMAGES	21
MES ÎLES DE MER, DE SABLE, DE BRUME ET DE VENT	22
LE BON GOÛT FRAIS DES ÎLES DE LA MADELEINE FAIT RAYONNER LES EMPLOIS DU SECTEUR BIOALIMENTAIRE	24
LA SOIRÉE DE L'ENTREPRENEUR 2019... ÇA COMMENCE PAR DES INDIVIDUS !	24
DIVERTISSEMENTS	26

LE MAGAZINE LES ÎLES EN RÉALITÉ AUGMENTÉE

La réalité augmentée s'invite dans votre magazine LES ÎLES!

Pour tester notre nouvelle expérience de lecture, rendez-vous en **page couverture** ainsi qu'aux pages **5, 7, 10, 17, 19 et 27**.

3, 2, 1... Prêt? Snappez !



1

TÉLÉCHARGEZ l'application SnapPress sur votre téléphone intelligent ou tablette



2

« **SNAPPEZ** » la page



3

DÉCOUVREZ le contenu exclusif qui s'y cache

L'INSULARITÉ MISE





À RUDE ÉPREUVE

L'insularité a un petit quelque chose de fascinant. La vie est quelquefois éprouvante, mais a un saveur qu'on ne retrouve pas sur le continent. C'est d'ailleurs ce qui donne cette couleur si particulière aux événements qui ponctuent le quotidien des insulaires.

2019 en est un bel exemple. L'année qui prend fin démontre encore une fois que la vie aux Îles-de-la-Madeleine est tout sauf ordinaire. Jetons ensemble un coup d'œil sur les événements des 12 derniers mois.

L'archipel encore une fois touché par une forte tempête.

Toitures soulevées, arbres déracinés, équipements emportés par la marée, tronçons de route endommagés, marinas et bateaux malmenés; voilà, en quelques mots, un résumé des dommages causés par l'ouragan Dorian. La force des vagues conjuguée aux vents violents a occasionné une érosion très importante des berges dans plusieurs secteurs de l'archipel déjà fragilisés par une forte tempête en novembre 2018. Le Chemin des Chalets a été tout particulièrement touché. Le secteur n'est désormais plus habitable.

Des experts se sont presque immédiatement déplacés aux îles pour remettre à date leur base de données. Une équipe de quatre chercheurs du Laboratoire de dynamique et de gestion intégrée des zones côtières de l'Université du Québec à Rimouski s'est déployée sur le terrain afin de prendre des mesures le long du littoral de l'archipel et comparer leurs relevés 3-D avec ceux recueillis plus tôt cette année.

Des mesures d'atténuation sont mises en place

Le ministère des Transports du Québec a recommencé ses travaux d'enrochement et de recharge de plage à Pointe-aux-Loups. Cette portion plus problématique de la route 199 s'étire sur 2,3 kilomètres. Les travaux devraient se prolonger jusqu'en 2020.

Le ministre des Transports, François Bonnardel, et la ministre déléguée au Développement économique régional et ministre responsable de la région de la Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine, Marie-Eve Proulx, ont d'ailleurs annoncé l'octroi d'une aide financière de 7,4 M\$ pour réaliser ces interventions importantes sur le réseau routier.

De son côté, la municipalité fait en sorte que ses unités d'intervention demeurent fonctionnelles et ce, en dépit d'une rupture dans les communications. On a procédé à l'achat de téléphones satellitaires, dont un qui sera installé à la mairie, tandis que l'autre sera mobile et permettra ainsi aux équipes de se déplacer sur le terrain.



Les Madelinots optent pour la stabilité

La députée libérale sortante de la circonscription Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine et ministre du Revenu National, **Diane Lebouthillier**, a remporté sa bataille et a su résister à la vague bloquiste qui a balayé la province, le 21 octobre dernier. Elle a été réélue avec une majorité de 637 voix sur son principal opposant, le maire de Mont-Louis et candidat bloquiste, Guy Bernatchez. Le



Premier ministre Justin

Trudeau a renouvelé sa confiance en Mme Lebouthillier en lui confiant de nouveau le portefeuille du Revenu National.

Joël Arseneau s'est vu confier les dossiers des Relations internationales et de la Francophonie, des Pêcheries et de la mariculture, de même que la Stratégie maritime au sein du cabinet fantôme.



Après des années d'attente, le centre Multisport Desjardins est enfin inauguré

Doté de deux patinoires, le nouveau centre de près de 16 millions de dollars comprend également un anneau de course surélevé qui permettra aux adeptes de s'adonner à la marche ou au jogging à l'abri des intempéries. Le nouveau centre est aussi doté de récupérateurs de chaleur, ce qui permet de faire fondre la neige récupérée par la surfaceuse et de chauffer les espaces publics. Une amélioration appréciable par rapport aux vieilles patinoires, dont le sort est désormais scellé.

La municipalité souhaite démanteler l'aréna Wendell-Chiasson de Cap-aux-Meules. Pour ce qui est de l'aréna de Havre-aux-Maisons, il sera également détruit pour y développer un parc intergénérationnel, culturel ou sportif. Du côté de Fatima, le Conseil municipal a autorisé la mise en vente du Colisée Albin-Aucoin.

Les Caisses Desjardins des Îles ont investi 350 000 \$ dans la construction du Centre multisport, tandis que la CTMA a contribué, pour sa part, à hauteur d'un quart de million de dollars.

Grue portique : les parties se sont finalement entendues

Le Regroupement des usagers du port de Cap-aux-Meules et l'Association des pêcheurs propriétaires des Îles-de-la-Madeleine se sont finalement entendus dans le dossier de la grue portique et de la cale de halage au port de Cap-aux-Meules. La nouvelle entente couvre les modalités de création d'une nouvelle structure qui permettra d'assurer les services de retrait, de mise à l'eau et d'entreposage des bateaux.



Incertitude au sujet du remplacement du CTMA Vacancier

Rien ne va plus dans le dossier du remplacement du traversier assurant les croisières entre Montréal et les Îles. Les intervenants économiques de l'archipel ont été sidérés d'apprendre que le gouvernement du Québec revenait à la case départ et remettait en question l'entente intervenue avec la CTMA pour le remplacement du Vacancier.

Cette décision retarde de plusieurs mois l'échéancier, en plus de causer une grande incertitude par rapport à l'avenir du quai de Cap-aux-Meules comme port d'attache du nouveau navire.



En plus d'annuler les décrets entérinés par le défunt gouvernement Couillard, Québec a aussi annulé le renouvellement du contrat de la CTMA afin de réévaluer l'ensemble du dossier.

La CTMA continue tout de même son développement

La CTMA vient de se doter d'un nouveau navire cargo, le **Clipper Ranger**. D'une longueur de 122 mètres, le nouveau navire peut transporter 53 remorques conventionnelles, ce qui représente plus du double de la capacité du CTMA Voyageur. Les membres d'équipage sont impressionnés par le comportement du navire et, surtout, par sa stabilité. Le navire est solide et efficace dans les vagues. Son acquisition représente un atout pour la CTMA, puisqu'elle contribue directement à l'amélioration de l'accessibilité aux services de traversier.



Le projet fédéral de traversier est toujours sur les rails

Ottawa a confirmé la construction d'un navire neuf pour remplacer le **traversier Madeleine** qui effectue la traversée entre Cap-aux-Meules et Souris, à l'Île-du-Prince-Édouard. C'est le chantier maritime Davie, de Lévis, qui a été choisi pour réaliser ce travail.



La Garde Côtière inaugure un nouveau navire

Le **NGCC Baie de Plaisance**, un nouveau bateau de recherche et sauvetage de la Garde côtière canadienne construit à Gaspé, a officiellement été mis en service à Cap-aux-Meules. Ce nouveau navire de 19 mètres de long 6,3 de large est beaucoup plus imposant et mieux équipé que son prédécesseur, le **Cap-aux-Meules**.



Le tourisme de croisière se porte bien aux îles

Au total, près de 9000 passagers et membres d'équipage ont visité les îles-de-la-Madeleine lors de cette saison qui s'est amorcée plus tôt qu'à l'habitude, avec l'escale du **navire MS FRAM** de la compagnie norvégienne Hurtigruten le 28 avril dernier.



Trois autres citoyens illustres nous ont quittés cette année

Le fondateur de l'hebdomadaire Le RADAR, **Achille Hubert**, s'est éteint à l'âge de 81 ans. Il a notamment participé à la création d'une radio et d'une télévision communautaires en plus d'être le premier président de la Fondation Paul-Hubert et du Centre régional d'archives. Il fut un modèle pour plusieurs personnes œuvrant en communication aux îles-de-la-Madeleine.



Achille Hubert est né le 1^{er} août 1937, à la Pointe-Basse. Parmi les principaux honneurs qu'il a reçus, mentionnons le prix des Communications du Québec, secteur de la presse écrite. Il a aussi été fait Chevalier de l'Ordre du Québec.



Byron Clark, connu pour son implication citoyenne et ses recherches historiques, est décédé à l'âge de 86 ans. Né à Old Harry, il a été successivement agent des pêches et maire de Grosse-Île. Il a aussi participé à la création de la Coopérative des pêcheurs de Cap Dauphin. Il a également œuvré à titre d'organiste à l'église Holy Trinity pendant plus de 50 ans.

Conrad Landry s'est éteint à l'âge plus que respectable de 102 ans. Il était le dernier insulaire à avoir été témoin du débarquement de Normandie, en juin 1944.



Poursuite contre un transporteur aérien

Des proches de la conjointe et de la sœur de Jean Lapierre ont intenté une poursuite de 1,7 million de dollars contre la compagnie AéroTeknik. Ils tiennent le pilote responsable de l'écrasement d'avion qui a coûté la vie à cinq membres de la famille et aux deux pilotes. Rappelons que l'écrasement s'est produit il y a déjà plus de trois ans, le 29 mars 2016. L'avion s'est abîmé dans un champ à un peu plus d'un kilomètre de l'aéroport des Îles-de-la-Madeleine.



De nouvelles cheminées pour la centrale d'Hydro

Hydro-Québec investit 9,5 millions de dollars pour procéder au remplacement des immenses cheminées qui évacuent les rejets des turbines de sa centrale de Cap-aux-Meules. Malgré le fait que l'archipel sera raccordé au réseau électrique du continent grâce à un câble sous-marin en 2025, la centrale doit demeurer opérationnelle en cas d'urgence.



Un pas de plus pour la Résidence Plaisance

La ministre responsable des Aînés et des Proches aidants, Marguerite Blais, s'est déplacée aux îles, cet été, pour procéder à la première pelletée de terre officielle annonçant le début de la construction de la Résidence Plaisance des îles. Lorsque la mise en service aura lieu, l'immeuble abritera une aile de 143 unités de logements et une unité de soins de santé de 65 chambres sur le site de l'ancien CHSLD Villa Plaisance. Cette nouvelle infrastructure emploiera 85 personnes. L'équipe sera composée, notamment, de 40 préposés, de 10 infirmières auxiliaires et de 6 infirmières, en plus des postes aux cuisines, au service et à l'entretien de la résidence.



La maison des jeunes n'est pas en reste

La ministre Diane Lebouthillier a annoncé un soutien financier de 85 000 \$ à l'organisme pour la construction d'un nouveau bâtiment accessible aux personnes à mobilité réduite. Le budget total de la nouvelle maison des jeunes s'élève à 400 000 \$ et répond à un besoin d'offrir l'accès à une clientèle qui en était privée dans l'ancienne infrastructure. Plusieurs activités de levée de fonds sont organisées pour récolter une partie du financement.



Le nouveau centre d'hémodialyse est finalement inauguré

C'est la ministre de la Santé et des Services Sociaux, Mme Danielle McCann, qui a procédé à cette inauguration, cet été. Le nouveau centre satellite en milieu hospitalier est situé à l'hôpital de l'Archipel et comprend quatre chaises de dialyse. Ce service, offert trois jours par semaine, vient s'ajouter aux services de dialyse qui étaient déjà offerts à domicile.



«Snappez» la photo de Monsieur Landry et visionnez la vidéo «Le dernier Madelinot témoin du débarquement en Normandie» en réalité augmentée.

Un autre enjeu de l'insularité : l'eau potable

Une équipe de chercheurs de l'Université Laval a séjourné sur l'archipel afin de récolter des données sur les ressources en eaux souterraines des îles. L'objectif de ces recherches? Dresser un portrait des ressources en eau pour en assurer la protection et la conservation.

Sans oublier le Campus des Îles



Le campus des Îles-de-la-Madeleine du Cégep de la Gaspésie et des Îles a inauguré son nouveau pavillon en juin dernier. En plus du nouveau bâtiment totalisant 800 mètres carrés, des travaux de réaménagement ont également été effectués.

Abritant sept salles de classe, un nouveau laboratoire de sciences et de nombreux bureaux dédiés aux services aux étudiants, les travaux de modernisation et de construction permettent de mieux répondre aux besoins pédagogiques.

Le projet d'éoliennes peut aller de l'avant

Québec a donné le feu vert au projet de construction de deux éoliennes dans le secteur de la Dune du Nord. D'une puissance de 6,4 mégawatts, les éoliennes vont occuper une superficie de trois hectares. Toutefois, pour compenser les impacts sur une espèce menacée, les propriétaires doivent acquérir, à des fins de conservation, dix fois cette superficie.



Les eaux du golfe de plus en plus chaudes

Voilà un constat bien inquiétant. Un chercheur de Pêches et Océans Canada, Peter Galgrath, soutient que les eaux profondes du Saint-Laurent n'ont jamais été aussi chaudes. Dans son bilan annuel des conditions océanographiques, publié au début de cette année, le chercheur a noté que les températures enregistrées en 2018 représentaient un record depuis qu'on a commencé à compiler ces données, en 1915. À une profondeur de 300 mètres, la température moyenne est passée de 5,4 degrés Celsius, en 2009, à 6,4 degrés en 2018.

Des subventions pour le développement économique

Développement économique Canada a octroyé un total de 582 000 \$ au Chantier Naval MDC, Le Verger Poméloï, *Generation V Boat Builders*, le Domaine des Salanges et le Club de motoneigistes de l'île de Havre-Aubert. Grâce à cette aide financière, Chantier Naval MDC peut assurer l'expansion de son entreprise et améliorer sa productivité; le Verger Poméloï peut diversifier ses activités de production; *Generation V Boat Builders* et le Domaine des Salanges sont en mesure d'acquérir des équipements, tandis que le Club de motoneigistes de l'île de Havre-Aubert s'est doté d'une nouvelle surfaceuse.



L'Association des pêcheurs de pétoncles des Îles-de-la-Madeleine a reçu plus de 200 000 \$ en vertu du Fonds des pêches du Québec. Cet argent a permis aux pêcheurs de faire l'essai d'un nouveau type de drague à pétoncles géants, plus efficace et plus respectueux de l'environnement.

Par ailleurs, Ottawa a remis plus de 204 000 \$ à deux entreprises de production laitière de Havre-aux-Maisons. Environ les trois quarts de ce montant, soit 171 000 \$, reviennent à la fromagerie du Pied-De-vent. L'argent permettra d'acheter de l'équipement de fabrication et de production. Une part de ce montant, soit 86 282 \$, provient du ministère de l'Agriculture et de l'Agroalimentaire, tandis que l'autre partie, soit 84 951 \$ est versée à Mme **Renée Landry** en marge de la Stratégie pour les femmes en entrepreneuriat. Mme Landry se mesurait à 3 000 autres aspirantes de partout au Canada.



Développement économique Canada a également versé un million de dollars au Centre de recherche sur les milieux insulaires et maritimes des Îles-de-la-Madeleine (CERMIM) pour mettre en place une usine-pilote sur la valorisation des déchets. L'usine, qui sera installée près du centre de tri des Îles, servira de banc d'essai pour le développement, la valorisation et la validation de techniques et procédés qui permettront de réutiliser les résidus.

Pour sa part, l'organisme Attention Fragile a reçu 740 000 \$ d'Environnement et Changement climatique Canada pour un projet de protection des espèces en péril. Cette somme, répartie sur quatre ans, permet de mettre en place des activités et un plan en collaboration avec les principaux utilisateurs du territoire, comme les Clubs de VTT, les associations de chasseurs et des organismes touristiques.



L'industrie du phoque de plus en plus vivante

On parle de plus en plus du phoque, et ce, pour les bons motifs. Sa viande est de plus en plus appréciée, comme en font foi les nombreuses activités gastronomiques qui le mettent en vedette. On exploite désormais sa huile, et sa viande trouve de plus en plus d'adeptes. Bientôt, la ressource pourrait être plus accessible.



Le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec espère que le dossier de la chasse au phoque à l'île Brion ira de l'avant.

La Communauté maritime des Îles-de-la-Madeleine avait déjà demandé que le statut de réserve écologique soit retiré sur une partie du secteur pour y permettre la chasse. Dans les conclusions de son rapport, le Bureau d'audiences publiques en environnement s'est contenté de demander au gouvernement d'approfondir les recherches.

De l'argent pour nos écoles

La Commission scolaire des Îles a reçu un peu plus de 5,5 millions de dollars pour la rénovation des écoles de la région. Ce montant faisait partie d'une enveloppe globale de 40 millions de dollars pour l'ensemble la région Gaspésie/Îles-de-la-Madeleine.

La réussite scolaire récompensée de plusieurs manières

La Fondation Madeli-Aide pour l'éducation a remis plus de 200 000 \$, soit 124 bourses de niveaux professionnel, collégial et universitaire, dont 15 bourses d'excellence incluant la bourse d'excellence Jean-Lapierre, dotée à elle seule d'un montant de 10 000 \$. De plus, la Fondation a versé, cette année, 94 247 \$ au Groupe persévérance scolaire. Cette somme est dédiée à la réalisation de 12 projets visant à encourager la réussite des jeunes dans des écoles des Îles.

Pour sa part, La Caisse Desjardins des Ramées a récemment procédé au tirage annuel de bourses d'études totalisant 13 000 \$ partagées entre 17 étudiants cette année.

Trois étudiants madelinots se sont démarqués lors du dévoilement des 12 boursiers 2019 du Fonds Gérard D. Levesque. Le Fonds récompense des jeunes en raison de la qualité de leur dossier scolaire, de leur engagement dans le milieu et de leur persévérance dans le cadre de leurs études. Une bourse de 5 000 \$ pour les étudiants en maîtrise a été décernée à **Évangéline Leblanc**, de l'Étang-du-Nord. Une bourse de 1 500 \$ pour les étudiants au baccalauréat a été octroyée à **Vanessa Cyr**, de Fatima. Finalement, une bourse de 500\$ pour les étudiants en formation professionnelle a été remise à **Yannick Longuépée**, de Fatima.



Andrée-Anne Poirier se démarque en recherche scientifique

Du haut de ses 27 ans, **Andrée-Anne Poirier** peut se targuer d'avoir contribué à certaines avancées dans le monde de la science. La jeune prodige compte notamment une trentaine de conférences à son actif, une contribution à près de dix publications scientifiques et une quinzaine de bourses totalisant près de 310 000 \$.

Reconnaissance pour des Madelinots méritants

Le Rendez-vous du loup-marin a profité de sa soirée Hommage pour souligner le travail et la passion d'un chasseur toujours très actif, **Denis Éloquin**, et a profité de sa dixième édition pour rendre hommage aux fondateurs du Centre d'interprétation du phoque qui a maintenant 25 ans, ainsi qu'aux fondateurs de l'Association des chasseurs intra-Québec qui, elle, a 35 ans. D'année en année, la chasse au phoque et l'exploitation de cette ressource sont en plus de plus reconnues grâce à leur grande implication.



Me Jocelyn Aucoin, administrateur et responsable du comité des anciens boursiers de la Fondation Madeli-Aide pour l'éducation, a reçu la distinction Expert Rising Stars: Leading Lawyers under 40. Cette marque de reconnaissance est décernée à 40 avocats du pays âgés de 40 ans et moins en considération des contributions que les candidats apportent à leur entreprise ainsi qu'à la profession et à la communauté dans son ensemble.



Le Conseil des arts et des lettres du Québec a décerné le prix Œuvre de l'année aux Îles-de-la-Madeleine à l'artiste en arts visuels

Marie-Line Leblanc pour son œuvre *Fixity and Flow*. Les membres du jury du Conseil des arts et des lettres du Québec ont grandement apprécié cette œuvre, dont la manipulation offre au lecteur une expérience en soi, en alliant l'art actuel et la littérature.



Madame **Céline Miousse**, agente d'analyse et de suivi des projets d'entreprise à la Communauté maritime des Îles-de-la-Madeleine, s'est vu décerner le prix Engagement local dans le cadre de la 21^e édition du gala régional du Défi OSEntreprendre. Ce prix vise à reconnaître la contribution exceptionnelle à la mobilisation, au recrutement et au rayonnement des initiatives du milieu d'un responsable local de la région Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine.



Le Prix international Saint-Denys-Garneau 2019 a été remis à des artistes des Îles de la Madeleine pour le livre d'artiste : *Parfum de brume...De la terre à la mer*. Ce livre fait main regroupe les œuvres visuelles de **Majella Poirier** et **Ariane Themens** et les poèmes de **Jocelyne Landry**.

L'entreprise de verre soufflé **La Méduse**, située à Havre-aux-Maisons, aux Îles-de-la-Madeleine, a reçu la distinction « Best Creative attraction » (ex-aequo avec l'activité : *World Championship in olive picking* en Croatie), dans le cadre des *Creative Tourism Awards*.



Normand Lebel a reçu la reconnaissance « diamant », soit la plus grande reconnaissance décernée par le Réseau M. Il s'est vu remettre cet honneur pour souligner son implication en tant que mentor de la Gaspésie – Les Îles. Normand Lebel est en affaires depuis 1984. Il est propriétaire de Chaussures Pop aux Îles-de-la-Madeleine.





Après avoir remporté le prix du choix du public, l'an dernier, **Alexis Gallant-Vigneault**, cofondateur et PDG de l'entreprise *Chasing Rat Games*, a raflé quatre prix au prestigieux #MEGAMICS 2019 avec son jeu *Struggling*. Ces récompenses sont : design sonore, direction artistique, choix du public et *Best in show*.



Trois Madelinots ont été honorés lors de la remise de distinctions dans le cadre de la Journée nationale de reconnaissance des pompiers. **Gaston Déraspe**, qui a fait preuve de sang-froid lors de l'incendie survenu pendant la tempête de novembre 2018, a reçu une Citation de reconnaissance, tout comme le directeur du Service de sécurité incendie de la Communauté maritime des Îles-de-la-Madeleine, **Joël Sauvé**, pour avoir coordonné les opérations pendant les deux jours de tempête. Pour sa part, la technicienne en prévention des incendies, **Nathalie Arseneau**, a reçu une Citation d'honneur en reconnaissance de son travail.



La première édition du Prix d'excellence Radio, offert conjointement par la Fédération professionnelle des journalistes du Québec et l'Association des radios communautaires du Québec, a été décernée à l'ancienne journaliste de CFIM **Hélène Fauteux**. Ce prix honore les meilleurs reportages journalistiques de radios communautaires du Québec. C'est son reportage sur Johanne Vigneau, propriétaire du restaurant La Table des Roy, qui lui a permis de remporter les honneurs.

Jean-Pierre Léger, un pionnier qui a su tenir les rênes de l'entreprise familiale pendant de longues années. Un philanthrope qui a donné de son temps à de nombreuses causes au fil du temps et qui continue de le faire, même après sa retraite du métier. Un visionnaire qui a mis la cause de l'environnement de l'avant dans ses établissements depuis longtemps. C'est pour toutes ces raisons, et encore plus, que la Fondation ARQ, chapeautée par l'Association Restauration Québec (ARQ), a choisi de lui remettre le prix Chapeau restaurateurs.



Quatre Médailles de l'Assemblée nationale remises à des Madelinots

Ces médailles visent à souligner la contribution et l'implication exceptionnelles de personnes dans leur milieu de vie. **Lucie et Jérémie Arseneau** ont fondé la Fromagerie Pied-de-Vent, la première ferme laitière destinée à la fabrication de fromage aux Îles. Une autre médaille est aussi venue reconnaître l'implication sociale, professionnelle et bénévole d'**Alphonse Forest**. Pour sa part, la biologiste **Lucie d'Amours** a reçu la médaille pour son engagement environnemental. Quant à **Jacky Poirier**, ce citoyen engagé qui a mis sur pied le groupe Facebook Info Madelinot, il a reçu la médaille à titre posthume.



Le cirque à l'honneur



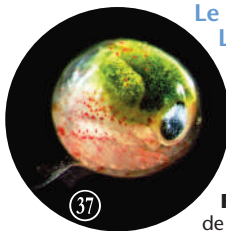
Le Festival de Cirque des Îles a été récompensé par l'industrie touristique québécoise. L'événement a remporté la première place dans la catégorie Initiative en innovation et développement de l'offre, prix Festival. Cette 3^e édition des Prix excellence tourisme étaient une initiative de l'Alliance de l'industrie touristique avec la collaboration du ministère du Tourisme du Québec. C'est le Cirque Éloize qui a inauguré le tout premier festival du cirque aux Îles-de-la-Madeleine avec le spectacle *Saloon*, inspiré du Far West.

L'Acadie a maintenant son superhéros

Signé par Bedecomics, **Capitaine Acadie** est un superhéros de l'atlantique. C'est un justicier ayant pour but de défendre le continent atlantique contre toutes les menaces et d'agir comme une force de maintien de la paix à travers le monde. Le premier tome «*Attaque à Shediac*» s'est avéré un franc succès avec plus de 3000 exemplaires vendus.



Le prix du public du concours La preuve par l'image pour Merinov



Le prix du public du concours La preuve par l'image de l'Acfas est remis à **Stéphanie Arnold, Jean-François Laplante, Nicolas Toupoint, Francine Aucoin et Pascale Chevarie** de Merinov pour leur image intitulée : Le pas-à-pas d'une émergence.

L'éolienne verticale de la Cormorandière est démantelée

Hydro-Québec a procédé à la démolition de l'éolienne verticale située à la Cormorandière, à Havre-aux-Maisons. L'éolienne se trouvait dans le décor des Madelinots depuis 1977. À l'époque, elle était la propriété commune d'Hydro-Québec et du Conseil national de recherche du Canada, qui souhaitaient réaliser des études sur l'énergie éolienne. Hydro-Québec considérant que la structure est devenue dangereuse pour la sécurité de la population a procédé au démantèlement de celle-ci.



«Snappez» la photo de l'éolienne et visionnez la vidéo du démantèlement en réalité augmentée.

Un requin blanc au large des Îles-de-la-Madeleine

Les données d'Ocearch ont révélé que le requin, dénommé *Brunswick*, était de passage près des côtes madeliniennes vers le 11 juillet. Il s'agissait d'un spécimen juvénile pesant 195 kg (430 lb) et mesurant 2,67 m (8 pieds 9 pouces).



L'heure de la retraite a sonné pour
des sportifs accomplis



Après huit années de hockey, dont cinq avec les Carabins de Montréal, la Madelinienne **Jessica Cormier** termine sa carrière sportive. Celle qui a quitté l'archipel pour évoluer dans le sport est revenue s'établir sur sa terre natale. Et quoi de mieux pour terminer une carrière aussi prolifique que de remporter le titre d'athlète de l'année. Elle reçut cet honneur lors du Gala Méritas de la saison 2018-2019 du programme de sport d'excellence des Carabins de l'Université de Montréal.

Le hockeyeur madelinot **Alexis Loiseau**

met fin à sa carrière après avoir entamé la saison au sein de l'équipe des *Panthers* de Nottingham. Peu de temps après, L'Océanic de Rimouski annonçait sa nomination à titre de Directeur du développement des joueurs. Il a comme tâches principales d'assurer le développement, le suivi et l'évaluation des joueurs faisant partie du système de l'organisation de L'Océanic.



Le terroir madelinot riche en talents sportifs!

Le Madelinot **Vincent Arseneau** a disputé, le 17 septembre 2019, son premier match dans la Ligue nationale de hockey, avec les Canucks de Vancouver. Vincent Arseneau est âgé de 27 ans, il est sous contrat AHL avec l'*Utica Comets*, le club-école des Canucks dans la Ligue américaine. Il a passé la majeure partie de sa carrière professionnelle à la *East Coast Hockey League*, où il a accumulé 101 points en 147 matchs.



Sept ans après s'être exilé à Mont-Joli pour la poursuite de son rêve, **Christophe Chiasson** a été récompensé pour ses efforts en se taillant un poste dans l'alignement de l'Océanic de Rimouski en début de saison.

Le jeune boxeur **Tyler Molaison**, originaire des Îles-de-la-Madeleine, a remporté le championnat canadien dans la catégorie juvénile 52 kg. Tyler est étudiant en sport étude boxe à l'Académie les Estacades de Trois-Rivières. Le jeune pugiliste caresse le rêve olympique et espère pouvoir participer aux jeux de 2024 ou de 2028, une fois qu'il aura atteint l'âge adulte.



Le cycliste **Hugo Barrette** avait l'impression de plafonner et craignait de ne pas être à la hauteur aux Jeux olympiques de Tokyo. À un an des JO, le Madelinot a donc choisi l'exil à Trinité-et-Tobago afin d'améliorer ses performances. Il a quand même récolté le titre mondial dans l'épreuve du keirin avant son départ. Le keirin est une épreuve où les cyclistes doivent rouler en rang derrière un meneur jusqu'à quelques centaines de mètres du fil d'arrivée, ce qui favorise les bons sprinters.



Déjà

20

ans

Joyeuses Fêtes!

PASCAN

pascan.com | 1-888-313-8777



LA COURSE FOLLE



dès le 6 février
jeudi 20 h



Télé-Québec



Une grande série documentaire
L'univers de la pêche au homard



CAISSE POPULAIRE DES RAMÉES

PAR KATHERINE WANAMAKER
CAISSE POPULAIRE DES JARDINS DES RAMÉES

Message du président et du directeur général

Chers membres,

Alors que l'hiver est à nos portes, voilà le temps venu de faire le point sur l'année qui s'achève et de constater toutes les belles réalisations de 2019.

En début d'année, la Caisse des Ramées a pris la décision de moduler les heures d'ouverture de ses différents centres de services. Les administrateurs et la direction avaient la volonté d'offrir plus d'accessibilité aux membres sur l'ensemble de son territoire. Depuis, le service caissier est disponible jusqu'à 18 h tous les jours de la semaine dans au moins un des centres de services. Aussi, les heures d'accueil pour les services-conseils ont été élargies ce qui offre plus de possibilités de rendez-vous en matinée et en fin de journée.

À titre de coopérative engagée dans le développement socioéconomique de la communauté, la Caisse a également appuyé de nombreux projets sur l'ensemble du territoire des Îles-de-la-Madeleine. Au moment d'écrire ces lignes, plus de 150 projets ont vu le jour grâce à l'appui financier de la Caisse. Dans ce bulletin, nous vous présenterons l'un des grands projets de l'année, soit l'ouverture officielle du Centre multisport Desjardins. Vous avez de quoi être fiers, car c'est grâce à vous, les membres, que votre coopérative peut soutenir financièrement toutes ces initiatives locales. Pour en connaître davantage sur l'engagement social de votre Caisse, nous vous invitons à assister à la prochaine assemblée générale annuelle qui aura lieu le 20 avril 2020.

Mentionnons également les nombreuses activités qui ont été organisées pour nos membres au cours de l'année. Ce sont plusieurs conférences, des spectacles d'humour, un 5 à 7 pour la jeunesse, une rencontre avec des artistes de cirque et un spectacle sur glace qui ont été offerts gratuitement au grand bonheur de tous. Nous sommes heureux de vous informer que d'autres activités sont prévues pour l'année 2020!

En terminant, nous souhaitons vous témoigner toute notre reconnaissance de nous choisir pour vous accompagner dans toutes les étapes de votre vie. Votre satisfaction demeure au cœur de nos priorités. Il reste à vous souhaiter un joyeux temps des fêtes, profitez des moments précieux qu'il vous procurera. Que la santé, le bonheur et la prospérité vous accompagnent!

Yves Poirier, président
Lucien Presseault, directeur général

Message from the chair and general manager

Dear Members,

As winter is at our doorstep, it is time to take stock of the year that is coming to an end and to look back on all the great achievements of 2019.



At the beginning of the year, the Caisse des Ramées decided to adjust the opening hours of its service centres. The directors and management wanted to offer more accessibility to members throughout its territory. Since then, the teller service has been available until 6 p.m. every day of the week in at least one of the service centres. In addition, the hours for advisory services have been extended, offering more opportunities for appointment times in the morning and at the end of the day.

As a co-op committed to the socio-economic development of the community, the Caisse has also supported numerous projects throughout the Magdalen Islands. While we are writing these lines, more than 150 projects have been launched thanks to the Caisse's financial support. In this newsletter, we will present one of the year's major projects, the official opening of the Desjardins Multisport Centre. You have much to be proud of, because it is thanks to you, the members, that your cooperative can financially support all these local initiatives. To learn more about your Caisse's social involvement, we invite you to attend the next annual general meeting to be held on April 20, 2020.

We should also mention the numerous activities that were organized for our members during the year. Several conferences, comedy shows, a happy hour for youth, a meeting with circus artists and an ice show were offered free of charge to the great delight of all. We are pleased to inform you that other activities are planned for 2020!

In closing, we would like to express our gratitude for choosing us to accompany you through all the stages of your life. Your satisfaction remains at the heart of our priorities. We wish you a happy holiday season and enjoy the precious moments it will bring you. May health, happiness and prosperity accompany you!

Yves Poirier, Chair
Lucien Presseault, General Manager

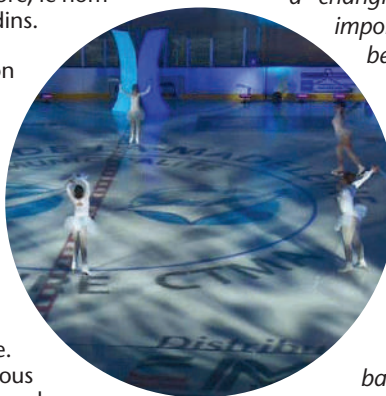


INAUGURATION DU CENTRE MULTISPORT DESJARDINS

Nous sommes heureux de voir se concrétiser un projet d'envergure qui aura un grand impact auprès de la communauté des Îles-de-la-Madeleine. Les caisses des Îles sont l'un des 4 partenaires prestigieux du Centre multisport Desjardins avec un montant investi de 425 000 \$ ce qui représente une contribution financière d'un peu plus de 350 000 \$ pour la Caisse des Ramées. À l'intérieur du Centre, nous comptons une patinoire entourée par un anneau de course, une section dans les gradins, un vestiaire, deux bandes patinoires et plus important encore, le nom officiel de la bâtisse à l'effigie de Desjardins.

Lors des festivités entourant son inauguration, le 17 octobre dernier, les citoyens ont eu droit à une prestation sur glace présentée par les caisses des Îles. Plus encore, nous multiplions les efforts pour adopter de bonnes pratiques environnementales au sein des centres de services et c'est aussi le cas dans le nouveau Centre multisport Desjardins. Depuis un moment déjà, nous avons banni les bouteilles d'eau à usage unique. L'environnement est un enjeu qui nous tient à cœur et c'est pourquoi les caisses des Îles ont offert gratuitement 300 bouteilles d'eau en acier inoxydable aux citoyens qui assistaient aux festivités.

« Nous sommes fiers que le Centre multisport Desjardins puisse offrir à un grand nombre de personnes la possibilité de pratiquer une activité physique dans les meilleures conditions et qu'ainsi, nous puissions contribuer au bien-être de plus d'une génération » mentionne Monsieur Lucien Presseault, directeur général de la Caisse Desjardins des Ramées.



INAUGURATION OF THE DESJARDINS MULTISPORT CENTRE

We are pleased to witness the completion of a major project that will have a significant impact on the Magdalen Islands community. The caisses des Îles are one of the 4 prestige partners of the Desjardins Multisport Centre with an invested amount of \$425,000, representing a financial contribution of just over \$350,000 for the Caisse des Ramées alone. Inside the centre we find an ice rink surrounded by a running ring, a section in the bleachers, a changing room, two rink strips and, most importantly, the official name of the building bearing the effigy of Desjardins.

During the festivities surrounding its inauguration on October 17, residents were treated to an ice show presented by the Caisses des Îles. Moreover, we are stepping up the efforts to adopt good environmental practices in our service centres, and this is also the case in the new Desjardins Multisport Centre. For some time now, we have banned single-use water bottles. The environment is an issue that is close to our hearts and that is why the Caisses des Îles offered 300 free stainless steel water bottles to the residents who attended the festivities.

"We are proud that the Desjardins Multisport Centre can offer a large number of people the opportunity to participate in physical activity under the best conditions and that in doing so, we can contribute to the well-being of more than one generation," said Lucien Presseault, General Manager of the Caisse Desjardins des Ramées.



ACTIVITÉS DANS LE CADRE DE LA SEMAINE DE LA COOPÉRATION

C'est près de quarante personnes, membres du personnel, administrateurs et membres de la famille de la Caisse des Ramées qui ont participé, en octobre dernier, à des activités afin d'appuyer et de soutenir des initiatives positives pour la communauté.

D'une part, les membres du personnel ont mis la main à la pâte pour préparer bénévolement des pizzas, des lasagnes, trois sortes de galettes, trois sortes de muffins, des pâtés au saumon, des sous-marins, des pots de caramel, etc. Au total, les plats cuisinés d'une valeur de plus de 4 500 \$ ont été offerts aux personnes dans le besoin avec la collaboration d'Entraide communautaire des Îles.



D'autre part, un autre groupe s'est rendu à la plage pour faire de la restauration de dunes et pour ramasser des déchets. Ayant pour thème « Tous engagés pour la jeunesse », la Caisse a voulu ajouter une activité qui contribue à la responsabilisation environnementale pour la semaine de la coopération cette année. Avec la collaboration de l'organisme Attention Fragiles, les bénévoles ont contribué à la restauration des dunes du Corfu en faisant de la plantation d'ammophile à ligule courte, communément appelée foin de dune. Aussi, ils ont ramassé plus de 430 kilos de déchets à la plage du Corfu et à celle de la Martinique.

« Je fais partie du mouvement »

Pour clore en beauté la campagne « Je fais partie du mouvement », le Mouvement Desjardins souhaite reconnaître les employés qui se démarquent par leurs valeurs de solidarité et d'engagement dans leur milieu ou auprès de leur caisse. C'est Brigitte Massé de la Caisse des Ramées qui s'est méritée ces honneurs. Grandement dévouée et toujours à l'écoute de ses collègues, Brigitte n'hésite pas à aller au-delà de ses fonctions pour le bien-être de l'équipe et des membres. Cette collègue d'exception contribue au rayonnement de notre caisse et au mieux-être de tous!



CO-OP WEEK ACTIVITIES

Nearly forty staff members, directors and family members of the Caisse des Ramées participated in activities last October to support and sustain positive initiatives for the community. On one hand, staff members volunteered to prepare pizzas, lasagna, three kinds of pancakes, three kinds of muffins, salmon pies, sandwiches, caramel in jars, etc. In total, more than \$4,500 worth of ready-made meals were offered to people in need in collaboration with Entraide communautaire des Îles.

On the other hand, another group went to the beach to restore sand dunes and collect waste. Under the theme "All committed to support youth", the Caisse wanted to add an activity that contributes to environmental responsibility for this year's cooperation week. With the collaboration of Attention Fragiles, volunteers contributed to the restoration of the Corfu dunes by planting short-liguled ammophila, commonly known as dune hay. They also collected more than 430 kilos of waste at the Corfu and Martinique beaches.



"Je fais partie du mouvement"

To bring the "Je fais partie du mouvement" campaign to a close, Desjardins Group wishes to recognize employees who stand out for their values of solidarity and commitment towards their community or their caisse. Brigitte Massé of the Caisse des Ramées earned the honours. Highly dedicated and always attentive to her colleagues, Brigitte does not hesitate to go beyond her duties for the well-being of the team and its members. This exceptional colleague contributes to the influence of our caisse and the well-being of all!

Départ à la retraite

Nous profitons de ce bulletin d'information pour souhaiter une très belle retraite à trois de nos collègues qui cumulent plus de 90 années de services. Johanne Noël, Jean-Yves Lapierre et Johanne Reid, vos loyaux services et votre dévouement envers la Caisse nous étaient précieux. Au nom du personnel, des administrateurs et des membres de la Caisse, un grand merci pour votre engagement au fil des années. Nous vous souhaitons de savourer pleinement cette nouvelle étape.

INVESTIR DANS LEUR AVENIR

Bourse d'études de la Caisse des Ramées : 11 000 \$ remis à 15 récipiendaires

Le directeur général de la Caisse Desjardins des Ramées, monsieur Lucien Presseault, a procédé au tirage annuel de bourses d'études le 21 octobre dernier.

Bourses de 500 \$

Élodie Poirier	Collège Mérici
Judith Bourgeois	Cégep de la Gaspésie et des Îles
Laurence Bourque	Cégep de Lévis Lauzon
Lysandre Bourgeois	Cégep Sainte-Foy
Audrey Renaud	Cégep Sainte-Foy
Claudia Bouffard	Collège Mérici
Danica Poirier	Cégep Garneau
Myriam Chevarie	Centre de formation en transport de Charlesbourg
Emma Miousse	Cégep de la Gaspésie et des Îles
Vincent Leblanc	Centre de formation l'Envol

Bourses de 1 000 \$

Cloé Bourque	Université Laval
Tanya Renaud	Université de Moncton
Alice Boudreau	Université de Sherbrooke
Camille Turbide	Université de Moncton
Annabelle Renaud	Université du Québec à Rimouski

Bourses d'études de la Fondation Desjardins : deux gagnantes membres de la Caisse

Nous sommes heureux de vous annoncer que deux de nos membres sont les bénéficiaires d'une bourse d'études de la Fondation Desjardins d'une valeur de 1 500 \$. Les candidatures de Annie-Claude Forest et de Vanessa Cyr ont été sélectionnées parmi plus de 7 500 candidatures soumises à la Fondation Desjardins en 2019. C'est là tout un honneur! Félicitations!

Fondée en 1970, la Fondation Desjardins est un organisme de bienfaisance qui contribue à la réussite éducative de nos jeunes, notamment par l'octroi de bourses, de prix et de dons ainsi que par son implication auprès d'organismes phares.

Le prochain appel de candidatures, autant pour les bourses de la Fondation que pour les bourses de la Caisse des Ramées, aura lieu du 1^{er} au 31 mars 2020. Pour tous les détails, visitez le desjardins.com/fondation

Retirement

We would like to take this opportunity to wish three of our colleagues who together have more than 90 years of service a very happy retirement. Johanne Noël, Jean-Yves Lapierre and Johanne Reid, your loyal service and dedication to the Caisse was precious to us. On behalf of the staff, directors and members of the Caisse, thank you very much for your commitment over the years. We wish you to fully enjoy this new stage of your life.

INVEST IN THEIR FUTURE

Caisse des Ramées Scholarship: \$11,000 awarded to 15 recipients

On October 21, the General Manager of the Caisse Desjardins des Ramées, Lucien Presseault, proceeded to the annual scholarship draw.

500 \$

Élodie Poirier	Collège Mérici
Judith Bourgeois	Cégep de la Gaspésie et des Îles
Laurence Bourque	Cégep de Lévis Lauzon
Lysandre Bourgeois	Cégep Sainte-Foy
Audrey Renaud	Cégep Sainte-Foy
Claudia Bouffard	Collège Mérici
Danica Poirier	Cégep Garneau
Myriam Chevarie	Centre de formation en transport de Charlesbourg
Emma Miousse	Cégep de la Gaspésie et des Îles
Vincent Leblanc	Centre de formation l'Envol

1 000 \$

Cloé Bourque	Université Laval
Tanya Renaud	Université de Moncton

Desjardins Foundation scholarships: two winners who are members of the Caisse

We are pleased to announce that two of our members are recipients of a Desjardins Foundation scholarship worth \$1,500. Annie-Claude Forest and Vanessa Cyr's applications were selected from more than 7,500 applications submitted to Desjardins Foundation in 2019. This is quite an honor! Congratulations!

Founded in 1970, Desjardins Foundation is a charitable organization that contributes to the educational success of our youth, by awarding scholarships, prizes and donations, as well as by its involvement with leading organizations.

The next call for applications, both for the Foundation's scholarships and for the Caisse des Ramées scholarships, will take place from March 1 to 31, 2020.

For full details, visit desjardins.com/fondation





CAPITAINE JOE

VISIONNEZ LES BLAGUES D'UN AUTHENTIQUE «MADELINUS AMÉRICANUS»



CAPSULES ANIMÉES PAR LES CRÉATEURS DE OMAR & OSCAR
PRÉSENTATION **STATIONS DELI** ANIMATION ET PRODUCTION **STUDIO BEDECOMICS**
SCÉNARIO **HUGO BOURQUE** VOIX **SYLVAIN VIGNEAU** MUSIQUE DU GÉNÉRIQUE **PIERRE ROBICHAUD**

www.ilesdelamadeleine.com/joe

GESTIONS
P. CHEVARIE INC.



AGENCE DE LOCATION
DES ÎLES





RÉSIDENCE PLAISANCE DES ÎLES PREND SA PLACE DANS LE PAYSAGE DES ÎLES

PAR LOUIS FOURNIER

Il est impossible de ne pas remarquer l'imposant chantier en cours sur le site de l'ancienne Villa Plaisance. En effet, en août de l'année dernière, le gouvernement du Québec annonçait une aide financière pour la construction d'une résidence pour aînés et le financement de 62 places d'unités de soins qui permettaient la mise en œuvre du projet de Résidence Plaisance des Îles (RPDI). C'est ce projet qui prend forme au centre du village de Cap-aux-Meules.

Plusieurs partenaires financiers se joignent au projet : la Société d'Habitation du Québec, Desjardins, la Banque Nationale et Investissement Québec. En plus, une importante campagne de dons est toujours en cours, et la Municipalité des Îles-de-la-Madeleine contribue au projet par une réduction de taxes municipales.

On ne peut passer sous silence la contribution de Jean-Pierre Léger qui, par son soutien financier et la confiance qu'il a su témoigner au Conseil d'administration de RPDI, a permis au projet de se concrétiser.

Une année bien remplie

Depuis cette annonce, bien du travail a été effectué. Comme il a été annoncé, la structure de financement a été finalisée, les plans ont été peaufinés et un entrepreneur général, Pomerleau, a été choisi à la suite d'un appel d'offres.

Le projet est devenu concret. La construction a débuté à la fin du printemps 2019. C'est un projet d'envergure. Les plans ont été optimisés. 143 appartements et 65 unités de soins seront disponibles et se répartissent comme suit :

- 143 appartements, dont :
 - 44 studios;
 - 53 studios +;
 - 37 appartements avec une chambre à coucher;
 - 9 appartements avec deux chambres à coucher;
- 65 unités de soins, dont :
 - 61 unités de soins;
 - 2 unités de convalescence;
 - 2 unités de fin de vie.

Le chantier progresse rapidement et respecte l'échéancier. L'enveloppe du bâtiment devrait être fermée avant que l'hiver ne s'installe, ce qui permettra aux travaux de se poursuivre à l'intérieur pendant la saison froide. La date de livraison de l'édifice est toujours prévue pour décembre 2020.

Qu'est-ce qui s'en vient?

RPDI a bien du pain sur la planche pour la prochaine année. Deux dossiers prioritaires l'occuperont.

Premièrement, le recrutement de la main-d'œuvre représente un important défi. RPDI devrait annoncer prochainement l'embauche de la direction générale. Celle-ci travaillera, en collaboration avec le Conseil d'administration, à l'embauche du personnel-cadre et du personnel administratif qui devront élaborer une stratégie pour l'embauche du personnel régulier de l'organisme. À ce sujet, des gestes ont déjà été posés. RPDI peut compter sur la Commission scolaire des Îles qui travaille à la formation de cohortes d'infirmières auxiliaires et de préposés aux bénéficiaires. Également, étant donné que les besoins sont importants, RPDI collabore avec la Stratégie d'attraction des personnes de la Municipalité des Îles-de-la-Madeleine. Un plan d'action a été rendu public, et des événements importants sont prévus. RPDI se joint aux efforts de la communauté.

Deuxièmement, RPDI veut s'assurer de s'implanter en harmonie dans le milieu. De constantes discussions se tiennent avec les partenaires du milieu, notamment avec le CISSS des Îles, pour en venir à des ententes de partenariats. RPDI désire fortement servir de façon optimale la communauté des Îles.

Pour vous tenir informés

Il est toujours possible de venir vous informer, sur rendez-vous, à nos bureaux, au 143 chemin Principal à Cap-aux-Meules. Madame Denise Landry se fera un plaisir de répondre à vos questions. Vous pouvez communiquer avec elle au 418-986-4422.

Également, au début décembre, RPDI tiendra des rencontres pour informer les personnes qui ont manifesté l'intention de résider à la résidence des derniers développements et de ce qui s'en vient pour eux. RPDI communiquera avec ces personnes pour les informer de la tenue de ces rencontres.

Le projet avance à grands pas. Quoique de nombreux défis demeurent à affronter, c'est avec optimisme que RPDI anticipe la prochaine année qui verra la réalisation de cet important projet pour notre communauté qu'est la Résidence Plaisance des Îles.

info@residenceplaisance.com
www.residenceplaisance.com

ÎLES DE LA
MADELEINE

.COM

LA MUSIQUE, C'EST ICI



FAIRE CONNAÎTRE LES ARTISTES D'ICI TOUTE L'ANNÉE!

Votre portail régional (www.ilesdelamadeleine.com) est particulièrement fier de vous présenter en exclusivité cette nouveauté en ligne sur nos artistes madelinots.

Et oui, chaque mois, nous mettrons en valeur un artiste de la scène musicale des Îles-de-la-Madeleine. Ces vidéos mettront en vitrine une douzaine d'artistes sélectionnés en cours d'année.

«Il y aura des artistes différents à découvrir chaque mois, et ce seront des artistes de la région. Ce qu'on souhaite, c'est rejoindre le plus de gens possible de par notre réseau média qui ne fait qu'augmenter chaque année, une bonne façon pour nous de retourner l'ascenseur aux artistes d'ici. Nous sommes heureux d'offrir à nos internautes ces vidéos et, par le fait même, d'offrir une vitrine aux artistes d'ici.» - Dany Bouffard, directeur Gemini Médias.

C'est donc une invitation **dès janvier 2020** à voir ou revoir les classiques du répertoire musical madelinot.

Un très joyeux temps des Fêtes
à vous et à vos proches!



Notre équipe: Karine Gagné, Lysiane Cyr, Dr Maxime Cormier, Dre Sonia Lapointe, Dr Jean-François Lefebvre propriétaire, Olivia Bourgeois, Mélanie Thériault, Geneviève Martinet

Clinique dentaire
de l'Archipel



Le temps des Fêtes demeure une occasion privilégiée pour se réunir en famille et profiter du plaisir d'être ensemble. Que l'année 2020 soit riche en amour et en santé pour tous les gens des Îles!

Merci
pour votre fidélité depuis plus de **25 ans**.

Au plaisir de vous servir!

Cap-aux-Meules - 418 986-2552

Joyeux Noël & Bonne année 2020 !

En mon nom ainsi qu'au nom des membres du conseil et des employés municipaux, je vous offre mes vœux les plus sincères à l'occasion du temps des Fêtes et du Nouvel An. Que cette période soit pour chacun d'entre vous remplie de bonheur, d'amour et de partage.

La période des Fêtes est un moment privilégié pour vous remercier de la confiance que vous nous avez témoignée. Profitions-en pour vivre un temps de repos et de convivialité en famille ou entre amis.

À vous tous, citoyennes et citoyens, je vous offre mes meilleurs vœux de santé, de bonheur et de prospérité.

*Le maire et président de la Communauté maritime,
Jonathan Lapierre*



Les Îles-de-la-Madeleine
Municipalité

460, chemin Principal, Cap-aux-Meules
Québec G4T 1A1

Tél. : 418 986-3100

www.muniles.ca

1-1090 chemin de la Vernière, L'Étang-du-Nord 418-986-4085 ledesportshonda.ca



La direction et toute l'équipe
de Ledé Sports vous remercient
chaleureusement de votre confiance
et vous souhaitent de passer
de très Joyeuses Fêtes.
Nos meilleurs vœux de santé et
de réussite pour l'année 2020!

The management and the entire team at
Ledé Sports thanks you very much
for your trust and wishes you
a wonderful holiday season.
Our best wishes for health
and success for 2020!

**Veuillez noter que nos bureaux seront fermés
du 25 décembre au 2 janvier inclusivement.**

Pour urgence : 418-937-7878



▲ Le chemin principal à Cap-aux-Meules au printemps 1948.

D'HIER À AUJOURD'HUI EN IMAGES

Nous vous proposons dans cette parution un retour dans le passé en images grâce à un exercice avant-après, un moyen de documenter les nombreux changements survenus sur l'archipel à travers le temps. Voici des photos des Îles-de-la-Madeleine qui ont été prises avant et après, à un endroit spécifique, à des dates grandement séparées. Les photos d'époque utilisées proviennent du Musée de la Mer.



▲ L'église de Havre-aux-Maisons, construite en 1898.

N'hésitez pas à nous faire parvenir vos photos anciennes, nous pourrions peut-être les utiliser pour d'autres explorations de ce genre.
Courriel : magazine@ilesdelamadeleine.com



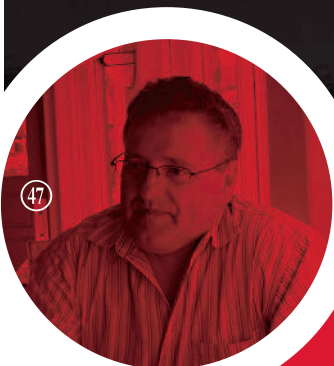
AGENCE DE LOCATION
DES ÎLES

Pour tous vos besoins en location

2020



418-986-6565 / 1-888-818-4537 / Aéroport et Cap-aux-Meules / www.agencedelocationdesiles.com



MES ÎLES DE MER, DE SABLE, DE BRUME ET DE VENT

PAR DONALD À DONAT À CLÉMÉ

Sixième texte. D'autres textes seront publiés lors des prochaines parutions du Magazine Les Îles.

Les personnalités publiques et les mémoires de notre histoire

Mes héroïnes et mes héros bien à moi de mes Îles de mer, de sable, de brume et de vent, c'est la droiture intraitable et l'attachement à la terre et au bien commun de l'ancien maire de Fatima et ami Armand à Dan à Alex à John Décoste; c'est aussi la ferveur et l'indéniable fidélité aux racines de leur village en tout respect des autres communautés des Îles, du plus grand que nature Gilbert à Cornélius Carbonneau de l'île du Bassin-Havre-Aubert, d'Edmond à Pierre Lapierre de Grande-Entrée, de Lucien à John Landry de l'Étang-du-Nord et de Benoît à Fabien Arseneau de Havre-aux-maisons. Des géants, des architectes et des visionnaires du monde municipal de mes Îles de mer, de sable, de brume et de vent.

Ce sont aussi : Sœur Rose-Délina à Alcide Gaudet, mère de l'éducation aux Îles; Maria à John Patton, féministe au sens le plus noble du terme et qui a tant fait pour améliorer la condition de vie des Madeleiniennes et des Madelinots; les docteurs Eudore Labrie et Jean-François à Eugène Solomon, et tous les autres médecins qui ont donné le meilleur d'eux-mêmes à la santé des gens de chez nous. Eudore Labrie et Jean-François à Eugène demeureront des amis de tous, des confidents et des êtres d'exception qui ont consacré leur vie à soigner les gens de chez nous; Garde Clothide au Grand Jean Hubert qui a remué ciel et terre avec des moyens du bord pour promouvoir l'éducation en matière de santé et qui a tant fait pour l'adoption, une femme hors du commun; Edmond à Ernest Renaud qui fut le premier policier originaire des Îles aux Îles, disciple de la modération, de l'écoute et du franc-parler; Avila à Alfred Leblanc et Avila à Adélard à Antoine-Edmond Chevrier, véritables encyclopédies de notre histoire. Après nous avoir raconté les Îles, Avila à Alfred sortait son violon et son archet et là, il laissait parler son âme. Et Avila Chevrier, en plus de ses connaissances et de sa prodigieuse mémoire, a vu l'horloge tourner sur trois siècles, étant né en 1896 et nous ayant quittés en 2000, à l'âge de 103 ans; le Père Frédéric à Fred à Vital à Dominique Landry, fondateur du Musée de la mer sur la Butte Shea à deux pas de la Grave au

Havre-Aubert, véritable temple du pêcheur. Le Père Frédéric à Fred à Vital à Dominique est aussi l'auteur de nombreux ouvrages historiques qui ont dépoussiéré notre mémoire et lui ont redonné ses lettres de noblesse. On lui doit tant; Dennis Boudreau qui a réalisé le Dictionnaire généalogique des familles des Îles-de-la-Madeleine 1760-1948, cet ouvrage est une référence qui n'a pas de comparable. Mille fois MERCI; Paul Béchar et Jérôme à Ludger Déraspe dont les travaux et les connaissances en généalogie et en histoire de nos Îles relèvent du phénomène. Deux êtres remarquables, généreux d'eux-mêmes, qui m'ont tant appris; le Père Anselme Chiasson, Paul à Jean-Berthélémy Hubert, Pol Chantraine, Yves à Stevens à Alfred à Édouard Leblanc, Pauline et Michel à Cornélius Carbonneau, ainsi que Chantal Naud qui par leurs publications sur les Îles nous ont renseignés sur nous, nos coutumes et notre histoire; Céline Lafrance et Sylvio à Élie à Adélard à Pierre Bénard qui, avec leur caméra et leurs calepins de notes, ont immortalisé et continuent de rendre éternelles des pages de notre quotidien et de notre passé. C'est Jean-Guy à Alva à Marcelin à Joseph à Robert Poirier qui depuis une quarantaine d'années confectionne des répliques de bateaux avec un souci du détail et une créativité qui relèvent du phénomène... cet homme, empreint de simplicité, parcourt également les plages madeleiniennes à la découverte de bouteilles jetées à la mer. Je salue ce correspondant des courants marins et ce grand artiste en lui décernant un doctorat honoris causa en Histoire maritime et en Arts; c'est la passion touchante de Mario à Jérôme à Johnny à Rosanna Miousse et de Jeannot à Alva à Marcelin Poirier (le frère de Jean-Guy) pour leur approfondissement de la généalogie de leurs familles et pour leur passion contagieuse de leurs ancêtres. Il y en a d'autres aussi que j'aurais voulu nommer, tant d'autres dont j'aurais aimé vous parler, mais faute de temps, je dois me résoudre à les passer sous silence. Ce sont toutes et tous les héroïnes et les héros de mes Îles de mer, de sable, de brume et de vent.

À bétôt

Donald Longuépée est né aux Îles-de-la-Madeleine. Il a étudié en littérature à l'Université Laval et en administration à l'École des Hautes Études Commerciales de Montréal. Il est actuellement conseiller aux dossiers métropolitains à la direction générale de la Ville de Repentigny, et ce, depuis 2006. En dehors de ses champs d'intérêt et d'expertise liés à son travail, la littérature, la spiritualité, l'histoire, la philosophie, les sciences, la psychologie et tout spécialement l'âme humaine exercent chez lui un attrait particulier.

* Ce texte a été publié, pour la première fois, dans un ouvrage collectif dirigé par Ginette Trépanier, en collaboration avec Louise Patoine et Nicolas Vigneau, intitulé *D'île en île... de port en port, de La Rochelle à Ville-Marie vers les Îles de la Madeleine*, aux éditions Création Bell'Arte, Collection Du Faune, 2016, p. 436-460.

Ensemble,

POUR
ATTIRER DE LA
MAIN-D'OEUVRE !

GO!



LE BON GOÛT FRAIS DES ÎLES DE LA MADELEINE FAIT RAYONNER LES EMPLOIS DU SECTEUR BIOALIMENTAIRE

PAR CAROLINE JOMPHE

AGENTE DE DÉVELOPPEMENT ET SERVICE AUX MEMBRES • LE BON GOÛT FRAIS DES ÎLES DE LA MADELEINE

Choisir de travailler aux Îles, c'est choisir d'évoluer dans un milieu accessible, près des gens, à deux pas de chez soi. C'est aussi avoir la possibilité de faire une différence dans une entreprise. C'est faire comme Carole, et revenir s'installer aux Îles pour être près de ses parents après avoir été exilée 30 ans. C'est évoluer comme Mélanie dans une entreprise dynamique pour en arriver à se créer un poste sur mesure. C'est s'impliquer, comme Isabelle, dans la vie de ses enfants grâce à ses horaires flexibles. C'est aussi avoir la possibilité de voyager l'hiver et travailler dans un environnement stimulant le reste de l'année aux Îles, comme Samuel. C'est terminer son quart de travail à 14 h comme Jean et profiter du reste de la journée pour camper, faire de la raquette et passer du temps en famille.

Malgré ces nombreux avantages, on remarque, comme partout au Québec, que la pénurie de main-d'œuvre se fait sentir aux Îles. Ciblant ce besoin, Le Bon goût frais des Îles de la Madeleine a décidé, en tant qu'association du secteur bioalimentaire, de se pencher sur cette problématique qui touche plusieurs de ses membres. Pour le Bon goût frais, il était essentiel de poser des actions qui allaient au-delà de sa mission de promotion. Pour assurer le dynamisme et la pérennité du secteur, l'équipe a décidé de se concentrer sur le développement des entreprises; elle a imaginé un projet porteur qui ferait rayonner les conditions de travail aux Îles de la Madeleine.

Des capsules vidéo valorisant les emplois ont donc été réalisées avec les employés intéressés des entreprises bioalimentaires locales. Ceux-ci ont agi à titre de porte-parole pour y raconter leur parcours, leurs tâches, les avantages qu'ils trouvent à travailler aux Îles et à y vivre. Au total, ce seront douze capsules qui seront lancées à l'hiver 2020.

L'objectif principal des capsules est de déboulonner les mythes entourant l'emploi aux Îles et ainsi valoriser les possibilités de carrières du secteur bioalimentaire. C'est également faire

la preuve que l'archipel est un endroit de prédilection pour concilier travail stimulant et mode de vie de qualité. Moins de temps perdu dans le trafic et plus de temps pour les choses essentielles de la vie.

L'idée des capsules leur est venue en 2017, à la suite d'une rencontre avec la Communauté maritime des Îles où l'on traçait un portrait plutôt inquiétant du besoin en main-d'œuvre sur l'archipel. Les données les plus récentes (2019) démontrent une progression alarmante des postes à combler d'ici 2022. C'est près de 1400 emplois, tous secteurs confondus, qui seront à combler d'ici trois ans. Considérant que les entreprises du secteur bioalimentaire sont nombreuses et génèrent une quantité considérable d'emplois aux Îles, que ce soit au niveau de la production, de la transformation, de la restauration, du service à la clientèle ou du commerce de détail, on peut facilement anticiper les besoins criants de ces entreprises.

Un travail de terrain a été réalisé afin de connaître l'intérêt des membres de l'association (producteurs, transformateurs, restaurateurs et détaillants), ainsi qu'un travail de sollicitation, afin de trouver des partenaires financiers pour soutenir le projet. Le tournage a été amorcé en juin et s'est étalé jusqu'à octobre cette année.

Dans ces capsules vidéo, qui seront diffusées à travers le Québec, vous aurez la chance d'en connaître plus sur l'univers de Stéphane, Jean, Marianne, Alexis, Léon, Patrick, Carole, Murielle, Samuel, Isabelle et plusieurs autres. Merci à eux de s'être prêtés au jeu!



Restez à l'affût, ces capsules seront dévoilées à la fin janvier sur un écran près de chez vous!
www.lebonoutfraisdesiles.com/emplois

Pour en savoir plus sur la Stratégie d'attraction de la Municipalité des Îles-de-la-Madeleine : www.etsilesiles.ca



LA SOIRÉE DE L'ENTREPRENEUR 2019... ÇA COMMENCE PAR DES INDIVIDUS !

CETTE CHRONIQUE EST RENDUE
POSSIBLE GRÂCE À :



PARTENAIRES OFFICIELS



PAR SONY CORMIER
DIRECTEUR GÉNÉRAL - CHAMBRE DE COMMERCE DES ÎLES

La communauté d'affaires de l'archipel est composée principalement de petites organisations, de quelques moyennes également, mais très peu. Ce sont des entreprises privées à but lucratif, des coopératives, des organismes à but non lucratif ou des organisations gouvernementales.

Derrière le fonctionnement de ces organisations se trouvent des individus. Des individus de toutes sortes, de profils différents, d'expérience et d'intérêts différents. C'est cette diversité qui fait la richesse de notre communauté d'affaires.

Parmi eux, il y a des visionnaires, des gens qui voient les opportunités avant les autres, qui sont capables de convaincre de la nécessité de faire les choses autrement, mais, surtout, de les faire se réaliser. Ils tirent notre communauté vers l'avant.

Les ambassadeurs, quant à eux, véhiculent la fierté madelinienne aux quatre coins du Québec ou de la planète. Ils travaillent souvent d'arrache-pied pour faire avancer la cause madelinienne.

Les mentors transmettent leur expertise et leur expérience aux autres. Ils s'assurent que la suite sera ordonnée et productive. Ils veulent que la communauté qui les a vus grandir et prospérer continue de la meilleure manière possible.

Certains entrepreneurs ont dû surmonter des épreuves. Pour certains, la loterie de la vie n'était pas en leur faveur, pour d'autres le destin les a frappés en cours de route. Ces entrepreneurs savent se relever et continuer malgré l'adversité.

Plusieurs entrepreneurs sont impliqués dans leur milieu. Malgré les longues semaines au bureau, ils trouvent le temps de prêter main-forte à de nobles causes. Jeunesse, culture, pauvreté, sport, etc. en temps, et souvent en argent, l'entrepreneur fait une différence.

Dans la communauté d'affaires, certains ne sont pas propriétaires, mais agissent comme si l'organisation leur appartenait. Les gestionnaires assurent, par leur vision et leur leadership, la réussite de leur organisation et influencent l'évolution de la communauté. Dévouement, rigueur, longues heures, soucis de la pérennité, service, etc. ils ont à cœur que les choses soient bien faites.

Finalement, les employés changent le visage de l'entreprise. La qualité de leur prestation fait la différence entre la réussite et la difficulté pour une entreprise. Ils sont souvent le contact entre l'entreprise et le client, la clé sans laquelle l'entreprise ne peut prospérer.

Ce sont ces individus que la Chambre de commerce des Îles a voulu souligner lors de sa Soirée de l'Entrepreneur. Plus d'une centaine de personnes ont été suggérées par ses membres, la preuve d'une communauté dynamique. Les sept gagnants retenus par le jury sont nommés sur cette page.



↳ **Katee Boucher**,
conférencière, propriétaire de
Kassiopeia par la Bohème.

↳ **Le Club entrepreneurs étudiants Les Insulaires du Campus des Îles-de-la-Madeleine, qui accompagne la Chambre de commerce dans ses activités.**

Amanda Poirier, copropriétaire de la Ferblanterie des Îles et de Vrac et Bio, et administratrice de la Chambre de commerce des Îles à l'extrême droite.



↳ **L'ENTREPRENEUR QUI S'IMPLIQUE DANS SON MILIEU : Marius Arseneault**

Jonathan Lapierre, maire et président de la Communauté maritime des Îles, Marius Arseneault.



↳ **LE MENTOR : Yves Poirier**

Hugues Solomon, président du conseil d'administration de la SADC des Îles, Louise Langford (représente Yves Poirier, absent de la photo).



↳ **LE GESTIONNAIRE : Robert St-Onge**

Marie-Eve Lapierre, directrice adjointe de l'Agence de location des Îles et vice-présidente de la Chambre de commerce des Îles, Catherine Nadeau (représente Robert St-Onge, absent de la photo).



↳ **LE VISIONNAIRE : Joël R. Arseneau**

Lucien Presseault, directeur général de la Caisse Desjardins des Ramées, Joël R. Arseneau, Marc Cadieux, conseiller en finances personnelles de la Caisse Desjardins de Havre-aux-Maisons.



↳ **L'ENTREPRENEUR AYANT DÛ SURMONTER DES ÉPREUVES : Maxime Poirier**

Maxime Poirier et sa conjointe Agathe Cyr.



↳ **L'EMPLOYÉE CLÉ, TELLE QUE DÉCRITE PAR SON EMPLOYEUR : Nathalie Hubert**

Carole Vigneau, directrice du centre local d'emploi des Îles, Nathalie Hubert.

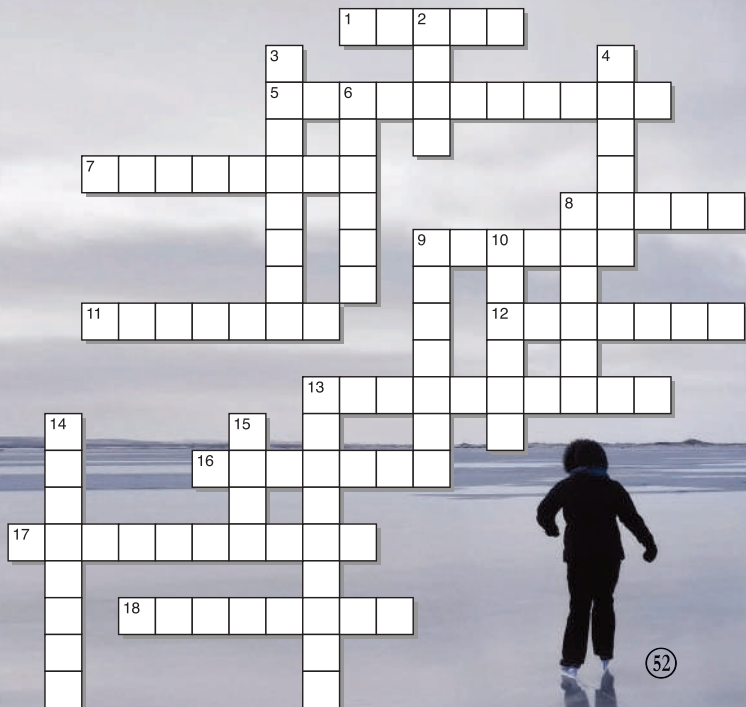


↳ **L'AMBASSADEUR : Mario Cyr**

Marie-Eve Cyr (représente Mario Cyr, absent de la photo), Hugues Arseneau, directeur du transport routier de la CTMA.



MOTS CROISÉS - TERMES MADELINOTS



Horizontal

- 1) Qui affronte volontiers les difficultés
- 5) Certainement; en effet; qui ne peut manquer d'arriver
- 7) Frapper; claquer
- 8) Garni
- 9) Difficulté; peine à réussir quelque chose
- 11) Virer de nouveau
- 12) Étage supérieur de la maison
- 13) D'un tempérament versatile
- 16) Qui aime jouer
- 17) Coiffure, sorte de bérêt tricoté ou croché
- 18) Technique d'assemblage de deux cordages
- 19) Ouvrier chargé de saler la morue

Vertical

- 2) Entier; vidé ou non, en parlant d'un poisson
- 3) Aiguillon de bois
- 4) Flétri; sans vigueur
- 6) Oiseau marin de l'ordre des palmipèdes
- 8) Volée de coups administrée à quelqu'un
- 9) Fondation de ciment
- 10) Sceller hermétiquement les boîtes de conserves
- 13) Fredonner pour soi
- 14) Amadouer
- 15) Vessie natatoire chez certains poissons

Source : Dictionnaire des régionalismes des Îles-de-la-Madeleine de Chantal Naud, Éditions Québec Amérique, 2011.

Résultats :
Horizontal : 1) HARDI, 5) IMMANQUABLE, 7) SLINGUER, 8) GREYE, 9) MISÈRE, 11) REVIER, 12) ATTÛQUE, 13) CHANGÈTEUX, 16) JOUVASSE, 17) BOULINETTE, 18) ÉPISSURE, 19) SEALER, 13) CHANTOUREN, 14) FLÂTRE, 4) PIQUETTE, 6) MARCAU, 8) GRATTE, 9) MAÇONNE, 10) SEALER.



LE MAGAZINE LES ÎLES

380 ch. Principal, bureau 201, Cap-aux-Meules, Îles-de-la-Madeleine (Qc) G4T 1C9
Tél.: (418) 986-2545 www.magazinelesiles.com

ÉDITEUR : Gemini

COLLABORATEURS

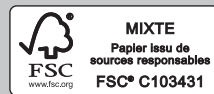
Daniel Bouffard Dany Bouffard Sony Cormier
Jessica Cyr Louis Fournier Caroline Jomphe
Donald Longuêpe Chantal Nadeau Robert Savard
Nancy Thorne Katherine Wanamaker

PHOTOGRAPHIES

Couverture : Jean-François Landry

- 1 Joël Landry
- 2 André Arseneau / Facebook
- 3-5 Diane Hébert / Facebook
- 4 Alice Leblanc / Facebook
- 6-22-25-26-27-28 Bureau de la Députée fédérale
- 7-21 Joël Arseneau / Facebook
- 8 Jonathan Lapierre / Facebook
- 9 Soudure Techniles
- 10-11-12 CTMA
- 13 Services publics Canada
- 14 Escalier Îles de la Madeleine
- 15 Courtoisie famille Achille hubert
- 16 Courtoisie Maison Funéraire Leblanc
- 17-18 Courtoisie famille John Landry
- 19 Bureau de la sécurité des transports du Canada
- 20 Hydro-Québec
- 23 Meggy Turbide
- 24 Parc éolien Dune-du-Nord
- 29 Boucherie spécialisée Côte-à-Côte
- 30 Caisse populaire Desjardins des Ramées
- 31 Chasing Rat Games / Facebook
- 32 Joël Sauvé
- 33 Association Restauration Québec (ARQ)
- 34 Nigel Quinn
- 35 Alliance de l'industrie touristique
- 36 Bedecomics
- 37 Association canadienne-française pour l'avancement des sciences
- 38 Denis Chabot / Le monde en images
- 39 Wikipedia
- 40 carabins.umontreal.ca
- 41 oceanic.qc.ca
- 42 uticacomets.com
- 43 Christophe Chiasson
- 44 Boxe Canada
- 45 olympic.ca / Michael P. Hall
- 46 Pierre Noël Detilly
- 47 Donald Longuêpe
- 48 Le Bon goût frais des Îles de la Madeleine
- 49 Yves Poirier
- 50 Robert St-Onge / Facebook
- 51 Andréanne Gauthier
- 52 Marie Elaine Painchaud
- 53-54-55 Fonds Gérard D. Levesque
- 56 Andrée-Anne Poirier / Facebook
- 57 Rendez-vous Loup-marin
- 58 Patrick Palmer Photographie
- 59 Cégep de la Gaspésie et des Îles
- 60 Municipalité des Îles-de-la-Madeleine
- 61 Majella Poirier
- 62 La Méduse
- 63 Réseau M, mentorat pour entrepreneurs GîM

Le Magazine LES ÎLES est publié 4 fois par année.



Dépôt légal: ISSN 1911-4036

Bibliothèque nationale du Québec Bibliothèque nationale du Canada



LES AVENTURES DE

OMAR & OSCAR



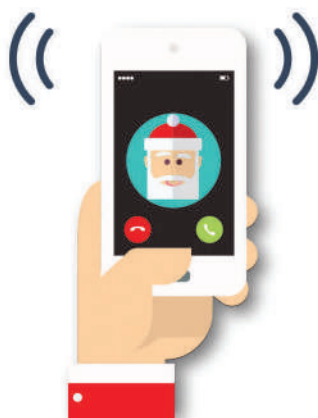
Souhais des Fêtes animés

Encouragez nos annonceurs

ÎLES DE LA
MADELINE
.COM



L'honorable Diane Lebouthillier
Députée de Gaspésie-Les Îles-de-la-Madeleine
Ministre du Revenu national
Diane.lebouthillier@parl.gc.ca



Horaire des Fêtes



« Les administrateurs et les employés de la Caisse populaire Desjardins des Ramées vous souhaitent un très joyeux temps des fêtes. Recevez tous nos vœux de bonheur, de santé et de prospérité pour la nouvelle année. »

24 décembre	Fermeture à 13 h
25 et 26 décembre	Fermé
27 au 30 décembre	Horaire régulier
31 décembre	Fermeture à 13 h
1 et 2 janvier	Fermé

Profitez de nos services en tout temps :

- services mobiles
- desjardins.com
- guichets automatiques
- 1 800 CAISSES



Desjardins

Caisse populaire des Ramées